



Arrangement of government textual Records based on international archival standards

**GANJINE-YE
ASNAD**

Historical Research &
Archival Studies Quarterly

Anahita Nazari¹

Research paper

Abstract

Purpose: The aim of this research is to establish a framework for arranging government textual records based on international archival standards.

Method and Research Design: The research methodology is practical and descriptive. It involves a comparative study between the ISAD-G (ICA, 2011) as the foundational standard and several other standards including Record in Context: A Conceptual Model for Archival Description (ICA, 2016), DACS: Describing Archives - A Content Standard (American Association of Archivists, 2013), MAD3: Manual of Archival Description (Procter & Cook, 2016), and RAD: Rules of Archival Description (Association of Canadian Archivists, 2008).

Findings and Conclusion: The study is founded on the Principle of Respect des Fonds and the hierarchical relationships of the arrangement levels. Factors such as the nature of documents, creator or provenance, language, organizational function, type and form of material, and content characteristics (topic, date, geography) are taken into account as criteria for grouping disorderly records or records with lost original order. Examples are provided to illustrate each level of arrangement.

Keywords: Arrangement of Archival Material; Governmental Records; Standardization.

1. PhD Student of Cultural Management and Planning, Islamic Azad University, Science and Research Branch, Tehran, Iran
nazari.anahita@gmail.com
Copyright © 2024, NLAI (National Library & Archives of I. R. Iran). This is an Open Access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution 4.0 International, which permits others to download this work, share it with others and adapt the material for any purpose.

Ganjine-Ye Asnad

«132»

Peer-reviewed Journal | National Library & Archives of I. R. Iran, Archival Research Institute

ISSN: 1023-3652 | E-ISSN: 2538-2268

Digital Object Identifier(DOI): 10.30484/GANJ.2023.3097

Indexed by Google Scholar, Researchgate, ISC, SID & Iran Journal | <http://ganjineh.nlai.ir>

Vol. 33, No.4, Winter 2024 | pp: 158 - 201 (44) | Received: 12, Sep. 2023 | Accepted: 9, Dec. 2023

Archival research





فصلنامه تحقیقات تاریخی
و مطالعات آرشیوی

تنظیم اسناد دولتی متنی براساس استانداردهای بین‌المللی

آناهیتانظری^۱

مقاله پژوهشی

چکیده

هدف: ارائه چارچوب برای تنظیم اسناد دولتی متنی براساس استانداردهای بین‌المللی آرشیوی.

روش/ رویکرد پژوهش: پژوهش از نظر هدف کاربردی و از نظر روش شناختی توصیفی است که از طریق مطالعه تطبیقی بین ایساد-جی (ایکا، ۲۰۱۱)، داکس ۲: استاندارد محتوای چند استاندارد دیگر، مدل مفهومی توصیف آرشیوی (ایکا، ۲۰۱۶-۲۰۱۹)، داکس ۳: استاندارد محتوای توصیف آرشیوی (انجمن آرشیوداران آمریکا، ۲۰۱۳، مد ۳: دست‌نامه توصیف آرشیوی (پورکتر، کوک، ۲۰۱۶) و د: قواعد توصیف آرشیوی (انجمن آرشیوداران کانادا، ۲۰۰۸) انجام شده است.

یافته‌ها و نتیجه‌گیری: اصل احترام به سندگان و رابطه سلسله‌مراتبی سطوح تنظیم، اساس مطالعه قرار گرفت و ماهیت اسناد، پدیدآور یا منشأ (خاستگاه)، زبان، عملکرد سازمانی (ساختاری-کارکردی)، نوع و شکل ماده، محتوا (موضوع، تاریخ، جغرافیا) یه عنوان معیارهای گروه‌بندی استانداربی نظم یا دستخوش درهم ریختگی نظم اولیه پیشنهاد شد. برای درک بیشتر هریک از سطوح تنظیم، مثال‌هایی نیز ارائه شد.

- کلیدواژه‌ها: تنظیم مواد آرشیوی؛ اسناد دولتی؛ سوابق متنی؛ استانداردسازی.
استناد: نظری، آناهیتا. (۱۴۰۲). تنظیم اسناد دولتی متنی براساس استانداردهای بین‌المللی. *گنجینه اسناد*, ۴(۳۳).
- doi: ۱۰.۳۰۴۸۴/ganj.۲۰۲۲.۳۰۹۷ | ۲۰۱ - ۱۵۸



گنجینه اسناد

۱۳۲

فصلنامه علمی | سازمان اسناد و کتابخانه ملی ج. ایران - پژوهشکده اسناد

شایپا (چاپی): ۱۰۲۳-۳۶۵۲ | شایپا (الکترونیکی): ۲۵۳۸-۲۲۶۸

شناسانه برخود رقی (DOI): ۱۰.۳۰۴۸۴/GANJ.۲۰۲۳.۳۰۹۷

نمایه در ISC, SID, Researchgate, Google Scholar | ایران ژornal | <http://ganjineh.nlai.ir>

سال ۳۳، دفتر ۴، زمستان ۱۴۰۲ | صص: ۱۵۸ - ۲۰۱ (۴۴)

تاریخ دریافت: ۱۴۰۲/۶/۲۱ | تاریخ پذیرش: ۱۴۰۲/۹/۱۸

تحقیقات آرشیوی

۱. مقدمه

بخش عمده‌ای از میراث مستند هر کشوری را استناد دولتی تشکیل می‌دهد. این استناد به عنوان حافظه ثبت شده دولت ملت‌ها اطلاعات بسیار ارزشمندی را در اختیار پژوهش‌گران تاریخ، جوامع فرهنگی و حوزه‌های میان‌رشته‌ای قرار می‌دهد و از جیش استناد قانونی، مرجع اصلی حفاظت از حقوق شهروندان به شمار می‌آید و از نظر دانش محوری نقش مهمی در توسعه فرهنگی، اجتماعی و اقتصادی جوامع دارد. حفاظت و سازماندهی استناد دولتی که طبق قانون بر عهده آرشیو ملی هر کشوری است از اهمیتی به سزا برخوردار است (قانون اساس نامه سازمان استناد و کتابخانه ملی ایران، ۱۳۴۹، ص ۹؛^۱ تا آن‌جای «آرشیو ملی آمریکا» برای تأکید بیشتر بر اهمیت و ضرورت مدیریت و نظارت بر سوابقی که در سطح دولت تولید، نگهداری و استفاده می‌شوند و درنهایت سند آرشیوی خواهند شد، در ادامه نام سازمانی خود، «اداره سوابق»^۲ را نیز به عنوان وظیفه افزوده است. برای اینکه استناد دولتی در سطح جامعه به درستی استفاده شود، بخشی از مدیریت آن‌ها بر همانگی بین فرایندهای تنظیم سوابق در بایگانی‌ها و یکپارچه‌سازی پردازش و دسترس پذیری محتوای استناد در سامانه‌های آرشیوی براساس استناداردها تکیه دارد. در همین راستا شورای بین‌المللی آرشیو (ایکا) و آرشیوهای ملی جهان نزدیک دو دهه است که شیوه‌نامه‌های استناداری برای تنظیم و توصیف استناد تدوین کردند و در اختیار جامعه بین‌المللی مخاطب این حوزه قرار داده‌اند که از آن جمله می‌توان به این موارد اشاره کرد: ایصاد-جی: استناداری بین‌المللی توصیف آرشیوی (ایکا، ۲۰۱۲)،^۳ مدل مفهومی توصیف آرشیوی (ایکا، ۲۰۲۱-۲۰۱۶)،^۴ و استناداردهای داکس ۲: استناداری محتوا بی توصیف آرشیوی (انجمن آرشیوداران آمریکا)،^۵ مدل ۳: دست‌نامه قواعد توصیف آرشیوی (پروکتر و کوک، ۲۰۱۶)،^۶ رد: قواعد توصیف آرشیوی (انجمن آرشیوداران کانادا، ۲۰۰۸)^۷ که به ترتیب استناداردهای ملی کشورهای آمریکا، بریتانیا و کانادا هستند. آرشیو ملی ایران نیز به عنوان مرجع آرشیوها و مرکز استنادی کشور، قریب یک دهه است که بر ترجمه و بومی‌سازی قواعد ایصاد-جی و استناداردهای توصیف آرشیوی سایر کشورها همت گماشته است که نمونه کاربرد این استناداردهارا می‌توان در تدوین جلد دوم کتاب «مجموعه قوانین، مقررات و شیوه‌نامه‌های آرشیوی: شیوه‌نامه‌ها و رویه‌های تنظیم و توصیف استناد آرشیوی (استناد متنی کاغذی و عکس)» (عزیزی و دیگران، ۱۳۹۱)، «شیوه‌نامه تنظیم و توصیف استناد متنی در سطح ردیف/ زیر ردیف» (عزیزی، سلیمان گندمی و نظری، ۱۳۹۹)^۸ و «استنادار ملی توصیف آرشیوی- کلیات» (سازمان استنادار ملی ایران، ۱۳۹۸)^۹ مشاهده کرد. ولی چالش پیش‌روی آرشیو ملی ایران تنها به استنادار دسازی سازماندهی موجودی‌های خود

1. <https://www.nlai.ir/asasnameh>
2. National Archives and Records Administration (NARA). <https://www.archives.gov>
3. ISAD (G): General International Standard Archival Description. <https://www.ica.org/en/isad-general-international-standard-archival-description-second-edition>
4. RECORDS IN CONTEXTS: A CONCEPTUAL MODEL FOR ARCHIVAL DESCRIPTION. (2016). <https://www.ica.org/sites/default/files/RIC-CM-0.1.pdf>
5. DACS: Describing Archives: A Content Standard. http://files.archivists.org/pubs/DACS2E-2013_v0315.pdf
6. MAD: Manual of Archival Description. <https://www.routledge.com/Manual-of-Archival-Description/Procter-Cook/p/book/9781138263222>
7. RAD: Rules for Archival Description. http://www.cdnncouncilarchives.ca/RAD/RADComplete_July2008.pdf
8. متن شیوه‌نامه توسط آقایان غلام رضا عزیزی، حمید سلیمان گندمی و خانم آن‌اهنگ نظری مودبخت و بررسی و تدوین قرار گرفت و پس از دریافت نظرات اصلاحی و تکمیلی در جلسه ۱۳۹۰/۰۷/۱۷ کارگروه تدوین شیوه‌نامه‌های آرشیو ملی ایران نهایی شد.
9. این استنادار از سال ۱۳۹۸ و پی‌از مجموعه سازی به عنوان استنادار ملی برای جامعه آرشیوی فارسی‌زبان در وبگاه سازمان ملی استنادار ایران موجود است. <https://standard.inso.gov.ir/Search.aspx?standardnumber=&subject=%d8%aa%d9%88%d8%b5%db%8c%d9%81%20%d8%a2%d8%b1%d8%b4%db%8c%d9%88&ics=&year=&course=%d9%87%d9%85%d9%87%20%d8%b1%d8%b4-%d8%aa%d9%87%20%dd%d9%87%d8%a7&courseid=0&statusid=1&status=%d9%85%d8%b9%d8%aa%d8%a8%d8%b1&target>



براساس اصول آرشیوی ختم نمی‌شود؛ بلکه شکاف و کاستی‌های حاصل از نظام بایگانی از جمله نبود شیوه‌های استاندارد برای تنظیم سوابق یا استفاده نکردن بایگان‌ها و مسولان امور دفتری از شیوه‌های استاندارد برای تنظیم سوابق یا بهم ریختگی نظم اولیه بهدلیل انتقال‌های پیاپی و غیراصولی، ناخواسته آرشیوداران را با موانعی مواجه ساخته است. از طرفی شرط ^۰ عالی که مدت مديدة قید تعیین تکلیف سوابق بایگانی‌ها بود باعث شده بود تا حجم انبوهی از اسناد در مخازن آرشیوی سازمان‌ها در صفت انتظار انتقال به آرشیو ملی قرار بگیرد؛ بنابراین از دیگر مسائل موجود می‌توان به حجم انبوهی از اسناد کاغذی قابل انتقال در سطح دولت در مقابل ظرفیت‌هایی مانند رقمی‌سازی، نیروی انسانی، زمان، بودجه و عدم همگامی با فناوری‌های هوشمند اطلاعاتی برای سازمان‌دهی این حجم از اسناد اشاره کرد.

باتوجه به وضع موجود، پرسش اصلی این است که چه اصول و معیارهایی را می‌توان برای تنظیم اسناد دولتی متنی کاغذی در آرشیوها به کار برد؟ بنابراین پژوهش حاضر برآن است تا براساس تطبیق استانداردهای بین‌المللی، چارچوب تنظیم اسناد دولتی متنی را با نمونه‌مثال‌هایی از اسناد انتقالی به آرشیو ملی ایران ارائه دهد.

۲. اسناد دولتی به منزله مواد آرشیوی

مواد آرشیوی^۱ به آن دسته از سوابق گفته می‌شود که حین انجام وظایف اداری، توسط شخص یا سازمانی خلق، انباشت^۲ و یا استفاده می‌شود و بهدلیل دارابودن ارزش دائمی، با عنوان سند، حفاظت و نگهداری می‌شود (انجمن آرشیوداران آمریکا، ۲۰۱۳، ص ۱۴). شورای بین‌المللی آرشیو در مطلبی با عنوان تحلیل اصطلاحات آرشیوی برای درک تفاوت بین مفهوم سوابق، مدارک و آرشیو به این نکته اشاره کرده است که در برخی مواقع به عادت رایج در آرشیوهای سنتی، بین کاربرد اصطلاح سوابق^۳، مدارک^۴، آرشیو^۵ (مواد آرشیوی یا اسناد تاریخی) و مدیریت سوابق، تمایزی قائل نمی‌شوند که در این صورت مفهوم ارزش آرشیوی ازین می‌رود. چنانچه در فرایند ارزش‌یابی تشخیص داده شود که برخی سوابق از نظر پژوهش‌های تاریخی اهمیتی ندارند و به نگهداری دائمی آن‌ها نیازی نیست، در این صورت امحاء می‌شوند و در مقابل آن دسته از سوابقی که دارای ارزش اداری، محاسباتی، قانونی، استنادی و یا اطلاعاتی است، اسناد آرشیوی محسوب می‌شود^۶. (ICA, 2011, p5).

مواد آرشیوی مفهومی عام است که می‌توان آن را از دو نظر طبقه‌بندی کرد و گسترش داد. برخی استانداردها مواد آرشیوی را براساس نوع ماده و برخی براساس ماهیت شکل‌گیری

1. Archival Material
2. Accumulation
3. Rrcords
4. Documents
5. Archives
6. <https://www.ica.org/en/terminology-and-current-records>



تقسیم‌بندی کرده‌اند. برای نمونه استاندارد رَد (انجمان آرشیوداران کانادا، ۲۰۰۸، ص ۵۱) مواد آرشیوی را به ۱۲ نوع مادهٔ عام یعنی واحدهای چندرسانه‌ای، سوابق متنی، منابع نقشه‌برداری، منابع ترسیمی، نقشه‌های فنی و معماری، تصاویر متحرک، منابع شنیداری، سوابق الکترونیک، اسناد بر روی ریزفیلم، اشیاء، تمپر، و منابع مستقل طبقه‌بندی کرده و در عین حال هر نوع مادهٔ عام را به چند نوع مادهٔ خاص تقسیم‌بندی کرده‌است. برای نمونه انواع هولوگرام‌ها، نسخه‌های دست‌نویس، نسخه‌های کاربنی، متون ماشین‌نویسی شده، متون چاپی، نسخه‌های روگرفت^۱ و مهره‌موم‌ها ذیل سوابق متنی قرار گرفته‌اند. انجمان آرشیوداران آمریکا مواد آرشیوی را براساس ماهیت شکل‌گیری و با اصطلاحاتی از قبیل اوراق یا اسناد (شخصی)، پیشینه یا سابقه (سازمانی) یا مجموعه (مجموعه‌سازان)، و براساس شکل در قالب‌های فیزیکی و فکری طبقه‌بندی کرده‌است و تأکید دارد که مخازن می‌بایست برای کاربرد این مفاهیم از واژگان استاندارد طبقه‌بندی شده استفاده کنند (Dacs، ۲۰۱۳). آرشیو ملی ایران نیز اسناد دولتی را این‌گونه معرفی می‌کند: طبق مادهٔ (۱) قانون اساس‌نامه سازمان اسناد و کتابخانه ملی ایران (۱۳۴۹) اسناد دولتی شامل تمام اوراق، مراسلات، دفاتر، پرونده‌ها، عکس‌ها، نقشه‌ها، کلیشه‌ها، نمودارها، فیلم‌ها، میکروفیلم‌ها، نوارهای ضبط صوت و سایر اسنادی است که در دستگاه‌های دولتی تهیه شده باشد یا به دستگاه دولتی رسیده باشد و به طور مداوم در تصرف دولت باشد و از لحاظ مالی، اقتصادی، سیاسی، فرهنگی، علمی، فنی و تاریخی به تشخیص سازمان اسناد ملی ایران ارزش نگهداری دائم داشته باشد. آنچیزی که از تعریف اخیر استنباط می‌شود این است که ضمن نادیده گرفته‌شدن ماهیت اسناد، هیچ نوع طبقه‌بندی و مرزبندی‌ای برای نوع ماده (عام به خاص) ارائه نشده‌است و تنها بر روی دولتی بودن اسناد تأکید شده‌است.

۳. تنظیم مواد آرشیوی

تنظیم یکی از مهم‌ترین فرایندهای مربوط به زمینهٔ خلق مواد آرشیوی است. هدف از تنظیم، سازمان‌دهی ساختاری و محتوایی سوابق و مدارک موجود در نظام بایگانی‌ها و اسناد موجود در مخازن و سامانه‌های آرشیوی، مطابق با اصول پذیرفته‌شده آرشیوی است تا زمینهٔ را برای استانداردسازی، یکپارچگی شکلی و موضوعی اسناد، توصیف سلسله‌مراتبی، دسترس‌پذیری و مدیریت بهینه اطلاعات فراهم سازد. شورای بین‌المللی آرشیو (ایکا، ۲۰۱۱) تنظیم را فرایندهای فیزیکی و فکری تجزیه و تحلیل و سازمان‌دهی مواد براساس اصول آرشیوی تعریف کرده‌است. انجمان آرشیوداران آمریکا (۲۰۱۳) نیز ضمن ارائه تعریفی مشابه، اضافه می‌کند که تنظیم، فرایند شناسایی گروه‌بندی‌های منطقی کل منابعی است که توسط پدیدآور

1. Copy

یا ایجاد کننده (شخصی یا سازمانی) واحدهای ایجاد شده است. تنظیم با توصیف مواد آرشیوی رابطهٔ تنگاتنگی دارد. از دیرباز مفهوم نظم اصلی یا اولیه در اولویت کار توصیف آرشیوی بوده است و بیانگر وضعیت ترتیب و ویژگی‌های خاص موجود در زمینه‌های اسناد است. در اصل^۴ بیانیه اصول انجمن آرشیوداران آمریکا (۲۰۱۳) در این رابطه آمده است که توصیف انعکاسی از تنظیم است و با آن هماهنگی دارد؛ بنابراین تنظیم باید به گونه‌ای باشد تا دست مخازن آرشیوی را برای توصیف هزاران برگ سند تا یک فقره سند باز بگذارد. استاندارهای محتوا برای توصیف آرشیوی به اتفاق به عنصر تنظیم به عنوان الزامی برای توصیف توجه کرده‌اند که نمونه آن را می‌توان در جدول شماره ۱ مشاهده کرد.

عنصر سطح تنظیم در استانداردهای بین‌المللی توصیف آرشیوی				
(DACS)(2013) انجمن آرشیوداران امریکا	(RAD)(2008) انجمن آرشیوداران کانادا	(RIC)(2016) ۲۰۱۹ شورای بین‌المللی آرشیو (ایکا)	(ISAD-G)(2011) شورای بین‌المللی آرشیو (ایکا)	(MAD3)(2016) استاندار بریتانیا
Level of 1 Description	1.0B1. Level of description	Level of description	Level of description 3.1.4	14.2D Level number

جدول ۱

عنصر سطح تنظیم در استانداردهای
بین‌المللی توصیف آرشیوی

۴. اصول حاکم بر تنظیم مواد آرشیوی

فرایند تنظیم و توصیف مواد آرشیوی براساس استاندارد ایساد- جی (ایکا، ۲۰۰۰) و استانداردهای ملی سایر کشورها تابع اصول پذیرفته شده‌ای است که مهم‌ترین آن عبارت است از: «احترام به سندگان»^۵ که خود شامل دو اصل فرعی «احترام به منشأ (خاستگاه)^۶» و «نظم اصلی یا اولیه»^۷ است. این تعابیر باهم اساس تنظیم^۸ و توصیف آرشیوی را شکل می‌دهد. احترام به منشأ (خاستگاه) بر این مفهوم دلالت دارد که اسنادی که توسط یک سازمان یا شخص خلق، اباشت، هم‌گذاری یا نگهداری و استفاده شده‌اند، ضمن قابلیت نمایش همزمان، باید از سوابق سایر سازمان‌ها یا اشخاص دیگر قابل تشخیص و تفکیک باشد. احترام به نظم اصلی (اولیه) نیز یعنی سوابقی که توسط پدیدآور یا ایجاد کننده واحدی خلق شده‌اند باید از نظر فیزیکی و یا محتوا برای حفظ روابط و ارزش شهودی نظم بین آن‌ها نگهداری شوند (انجمن آرشیوداران آمریکا، ۲۰۱۳، ص ۱۳). در این راستا/ایساد- جی (ایکا، ۲۰۰۰) برای ایجاد درکی مشترک بین آرشیوداران، الگویی را برای تنظیم به شکل رابطه سلسه‌مراتبی کل-جزء (عام-خاص)^۹، بین^{۱۰} سطح سندگان^۷ (بالاترین سطح)، ردیف^۸، پرونده^۹ و فقره^{۱۰} (پایین‌ترین سطح) ارائه داده است. در استانداردهای ملی سایر

1. Respect des fonds
۲. در استاندارد توصیف آرشیوی، کلیات (۱۳۹۸) که بومی شده ایساد- جی (ایکا-۲۰۰۰) است، اصطلاح خاستگاه معادل منشأ انتخاب شده است.
3. Respect des provenance
4. Original order
5. Arrangement
6. Fonds
7. Series
8. File
9. Item
10. Collection



کشورها نیز رایج ترین سطوح تنظیم که معادل سطوح ایکا است با نام‌های مجموعه^۱، گروه سند^۲، ردیف، پرونده (واحد بایگانی)^۳، فقره (انجمان آرشیوداران آمریکا، ۲۰۱۳، ص ۱۴) شناخته می‌شوند و برخی مانند استاندارد مَد ۳ (پروفکتر، کوک، ۲۰۱۶) و مدل مفهومی توصیف آرشیوی (ایکا، ۲۰۱۹) تا پایین‌تر از سطح فقره یعنی سطح قطعه (برای نمونه: سجع مهر یا هامش سند یا تمبر روی پاکت یا عکس شناسنامه) نیز پیش رفته‌اند.

سطح ۱ - سِند گان^۴: کلیه سوابق بدون توجه به شکل یا رسانه آن‌ها که در جریان فعالیت‌ها و وظایف سازمان، شخص یا خانواده خاصی خلق، انباشت و/یا گردآوری و استفاده می‌شوند.

سطح ۲ - ردیف: مجموعه سوابق و مدارکی که به لحاظ محتوای اطلاعاتی دارای وجه اشتراک است و مطابق نظام بایگانی تنظیم شده‌است و به دلیل انجام فعالیت مشابه، دارابودن شکل خاص یا سایر ارتباطات ناشی از خلق، دریافت یا استفاده از آن‌ها، به شکلی واحد در کنار هم گردآوری می‌شود و تحت عنوانی خاص به آن‌ها مراجعه می‌شود؛ برای نمونه اطلاعات فهرست‌های موجودی؛ پرونده‌های پرسنلی (عزیزی، سلیم گندمی و نظری، ۱۳۹۹، ص ۱).

سطح ۳ - پرونده: واحد سازمان یافته‌ای از سوابق یا مدارک که با موضوع، فعالیت یا تراکنش مشابهی سروکار دارد و به دلیل استفاده جاری پدیدآور یا ایجاد‌کننده و یا در فرایند تنظیم بایگانی کنار هم گردآوری می‌شود. پرونده عموماً واحد اصلی و پایه در سطح ردیف است؛ مانند پرونده‌های پرسنلی یک شخص درین پرونده‌های پرسنلی سازمانی واحد یا پرونده‌ای از صورت جلسات شورای شهر.

سطح ۴ - فقره: کوچک‌ترین واحد آرشیوی غیرقابل تفکیک مانند: نامه، یادداشت، گزارش، عکس، نوار ضبط صوت؛ بروشور (ایکا، ۲۰۰۰، ص ۴).
باتوجه به پیچیدگی‌ها و تقاضاهای ساختار سازمانی یا عملکردهای اداری، این امکان برای هر کدام از سطوح تنظیم وجود دارد تا به تعدادی سطح فرعی مانند زیرسِند گان و زیرردیف گسترش یابد.

۵. بازنظمی مواد آرشیوی

در اصل «نظم اصلی یا اولیه» توصیه می‌شود که گروه‌بندی‌های موجود حفظ شود و آرشیوداران به هیچ عنوان با دخالت‌های کاری خود شواهد مربوط به شیوه‌های ثبت اسناد را برهم نزنند یا باعث ابهام نشود. درواقع تغییر نظم اصلی مجموعه مواد دریافتی بدون هیچ دلیل کاربری‌پسندی توصیه نمی‌شود (داسن، ۲۰۱۹). ولی در مواردی دیده می‌شود که نظم اصلی یا اولیه اسناد ازبین رفته‌است و یا از ابتدا هیچ نظمی مطابق با اصول آرشیوی وجود

1. Record group

2. Filing unit

3. piece

۴. برای اطلاعات بیشتر به کوک (۱۳۹۶) «مفهوم فوندهای آرشیوی در عصر پس‌امپلک»، (رضا مهاجر، متجم، مراجعه فرمایند).

http://naq.nlaii.ir/issue_369_388.html

نداشته است؛ در این صورت لازم است که ساختاردهی مجدد و سازماندهی جدید یعنی بازنظمی آرشیوی برای اسناد انجام شود.

از مزایای بازنظمی اسناد می‌توان به موارد زیر اشاره کرد:

۱. ایجاد انسجام و یکپارچگی بین اسناد پراکنده؛
۲. تشکیل گروه‌بندی‌هایی با ویژگی‌های خاص و مشترک در سلسله‌مراتب کل-جزء؛
۳. ایجاد نظم فیزیکی و فکری ضروری برای توصیف؛
۴. برنامه‌ریزی و تسهیل شیوه‌های توصیف مناسب برای هر سطح از تنظیم؛
۵. امکان بررسی و درجه‌بندی اهمیت اسناد برای جلوگیری از ریزش کاذب و انباشت زائد اطلاعات حین توصیف؛
۶. ترویج تخصص‌گرایی بین آرشیوداران برای یکدستی توصیف اسناد موضوعی؛
۷. حذف فرایندهای تکراری توصیف برای پردازش اطلاعات مشترک و تسریع دسترسی به موجودی‌های آرشیو؛
۸. کاربرمحوری براساس جامعه‌آماری به وجود آمده طی فرایند گروه‌بندی‌های متنوع؛
۹. امکان تهیه بازیابگرهای راهنمای استفاده از اسناد؛
۱۰. امکان تهیه گزارش‌های آماری متنوع برای آگاهی ذی‌نفعان از موجودی‌های آرشیو؛
۱۱. کمک به گسترش اصطلاح نامه اداری و موضوعی آرشیو ملی ایران.

۶. گام‌های بازنظمی اسناد دولتی

طبق اصل ۳ استاندارد انجمن آرشیوداران امریکا (۲۰۱۳) در شرایطی که اسناد فاقد نظم اولیه هستند و به بازنظمی نیاز دارند، آرشیودار می‌بایست گروه‌بندی‌های مختلفی را تا پایین‌ترین سطح ممکن قابل توصیف (حتی تا سطح یک فقره سند شخصی) شناسایی و تعیین کند. حاصل این فرایند، گروه‌بندی‌های سلسله‌مراتبی مواد آرشیوی خواهد بود و می‌توان برای هریک از این سطوح نامی انتخاب کرد. از آنجاکه تنظیم با توصیف رابطه نزدیکی دارد، می‌توان برای گروه‌بندی اسناد از برخی مدخل‌های نقاط دسترسی توصیف استفاده کرد. این معیارها که هم جنبه فیزیکی و هم جنبه فکری (محتوایی) اسناد را دربر دارد، با عنوان گام‌های بازنظمی اسناد در جدول ۲ دسته‌بندی شده است.



		منبع	تنظيم سلسله مراتبی اسناد دولتی متنی					
		ایساد-جنی (ایکا، ۲۰۰۰)؛ داس (انجمن آرشیوداران امریکا، ۲۰۱۳)؛ مَد (پروکر، کوک، ۲۰۱۶).	فقوه	پروزنه	/ زیردیف	ردیف/ زیردیف	سِندگان/ زیرسندگان	معیل
		داس (انجمن آرشیوداران امریکا، ۲۰۱۳)؛ مدل مفهومی توصیف (ایکا، ۲۰۱۹)؛ ایساد-جنی (ایکا، ۲۰۰۰)؛ مَد (پروکر، کوک، ۲۰۱۶)؛ رد (انجمن آرشیوداران کانادا، ۲۰۰۸).	سازمانی	سازمانی	سازمانی	سازمانی	سازمانی	ماهیت اسناد
		ایساد-جنی (ایکا، ۲۰۰۰)؛ مدل مفهومی توصیف (ایکا، ۲۰۱۹)؛ داس (انجمن آرشیوداران امریکا، ۲۰۱۳)؛ مَد (پروکر، کوک، ۲۰۱۶)؛ رد (انجمن آرشیوداران کانادا، ۲۰۰۸).	فارسی/ لاتین/ عربی	فارسی/لاتین/ عربی	فارسی/ لاتین/عربی	فارسی/ لاتین/عربی	فارسی/لاتین/ عربی	زبان
		ایساد-جنی (ایکا، ۲۰۰۰)؛ مدل مفهومی توصیف (ایکا، ۲۰۱۹)؛ داس (انجمن آرشیوداران امریکا، ۲۰۱۳)؛ مَد (پروکر، کوک، ۲۰۱۶)؛ رد (انجمن آرشیوداران کانادا، ۲۰۰۸).	سازمان / شخص	سازمان / شخص	سازمان / شخص	سازمان / شخص	سازمان / شخص	منشأ (خاستگاه) // پدیدآور

جدول ۲

معیارهای تنظیم سلسله مراتبی اسناد دولتی



تنظیم اسناد دولتی متنی
براساس استانداردهای...

		منبع	تنظيم سلسله مراتبی اسناد دولتی متنی				
		دакс (انجمن آرشیوداران امريكا، ۲۰۱۳)؛ مدل مفهومي توصيف (ايکا، ۲۰۱۹).	ساختماني/ كارکردي (فعاليتهاو مشاغل)	ساختماني/ كارکردي (فعاليتهاو مشاغل)	ساختماني/ كارکردي (فعاليتهاو مشاغل)	ساختماني/ كارکردي (فعاليتهاو مشاغل)	عملکدو سازمانی
		رد (انجمن آرشیوداران کانادا، ۲۰۰۸)	متنی/ غيونتني	متنی/غيونتني	متنی/ غيونتني	متنی/غيونتني	نوع ماده
		دакс (انجمن آرشیوداران امريكا، ۲۰۱۳)؛ مدل مفهومي توصيف (ايکا، ۲۰۱۹).	يك فقره گزارش	گزارش های عملکدو	گزارشها	مکاتبات، گزارشها، صورت جلسات، نشریات و ...	شكل سندي
		دакс (انجمن آرشیوداران امريكا، ۲۰۱۳).	موضوع خاص	موضوع خاص يامتنوع	موضوع/ مواضيع مشترك	مفاهيم موضوعي عام	محظوا
		ايSad-جي (ايکا، ۲۰۰۰)؛ مدل مفهومي توصيف (ايکا، ۲۰۱۹)؛ دакс (انجمن آرشیوداران امريكا، ۲۰۱۳)؛ مد ۳ (پروکتر، کوکو، ۲۰۱۶)؛ رد (انجمن آرشیوداران کانادا، ۲۰۰۸).	اسم خاص	اسم يا اسمي خاص (محدود)	اسمي خاص (گستره)	اسمي خاص (شخص، سازمان /شخص، مكان/ جغرافيا)	
			تک تاریخ	تک تاریخ یا پوشش تاریخی محدود	پوشش تاریخی	پوشش یا دوره تاریخی	تاریخ

ادامه جدول ۲

معیارهای تنظیم سلسله مراتبی اسناد
دولتی

- گروه بندی محتوا مشابه با ساختار سرعنوان موضوعی (پيشهم آرا) می تواند باعث يكستي و هماهنگي در كاريده محورهای موضوعي شود.



۷. ماهیت اسناد

اولین گزینه برای تنظیم سلسله‌مراتبی اسناد، مربوط به گروه‌بندی براساس زمینه خلق (اوراق یا اسناد شخصی-خانوادگی، سوابق اداری-تلگانی یا اسناد مجموعه‌سازی شده) است.

مثال:

- اسناد شخصی
- اسناد خانوادگی
- اسناد دولتی

۸. زبان

معمولًاً اسناد هر کشوری به زبان رایج و ملی آن کشور است. چنانچه در بین اسناد زبان‌های دیگری نیز وجود داشته باشد، بسته به حجم موجود و نوع زبان می‌توان آن‌ها را گروه‌بندی کرد.

مثال:

- فارسی
- عربی
- فرانسه
- انگلیسی
- لاتین

۹. پدیدآور یا منشأ (خاستگاه) اسناد

شخص، خانواده (خاندان) و تالگان، سه موجودیت اصلی برای شکل‌گیری اسناد هستند. تالگان^۱ به هر نوع سازمان، نهاد حاکمیتی، مؤسسه غیرانتفاعی، تشکیلات حزبی و هر نهادی گفته می‌شود که ذیل نامی مشخص فعالیت می‌کند و دارای تشکیلاتی واحد و جایگاه حقوقی است. سازمان یا خود سوابق را تولید، نگهداری، و استفاده می‌کند و یا به آرشیو ملی انتقال می‌دهد که در این صورت سازمان به منزله پدیدآور و منشأ (خاستگاه) است و چنانچه محتوای اسناد درباره سازمان مطلبی داشته باشد، در این صورت سازمان به منزله موضوع است. شخص هم فردی است که در جریان انجام وظایف اداری خود در سازمان، نهادهای حاکمیتی یا غیرانتفاعی، تشکیلات حزبی یا هر تشکیلات دیگری فعالیت می‌کند. شخص در اینجا یا خود خالق اسناد است (مثل نویسنده نامه یا گزارش) که در این صورت پدیدآور محسوب می‌شود یا شخص محور محتوای اسناد است که در این صورت شخص به منزله موضوع است. گروه‌بندی براساس پدیدآور بیشتر برای سطح

۱. Corporate Body
۲. سازمان مفهومی عام است که به سه گروه وزارت خانه، سازمان و شرکت دولتی تقسیم و نامگذاری می‌شود.

سِندگان و زیرسِندگان مفید است. چارت سازمانی و تطبیق با اصطلاح نامه‌های اداری و فهرست کارکنان، مبنای خوبی برای کسب اطلاعات و داده‌های مربوطه است.

مثال ۱:

- سِندگان: شورای انقلاب فرهنگی
- زیرسِندگان: شورای فرهنگ عمومی

مثال ۲:

- سِندگان: وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی
- زیرسِندگان: اداره کل تبلیغات استان تهران

۱۰. عملکرد سازمانی

عملکرد به هر نوع فعالیت، تراکنش و فرایندهای مربوط به مشاغل سازمانی گفته می‌شود (Dacs, 2013, p.xxiv). هنگام تنظیم اسناد سازمانی خاص، مدامی که آن سازمان وجود دارد و به فعالیت خود ادامه می‌دهد، نمونه‌های تنظیم موجود در سامانه‌های نگهداری سوابق اداری، واحدهای بایگانی و ردیف‌های جاری آن (مانند اطلاعاتِ دفاتر ثبت و فهرست‌های بایگانی) و صورت جلسه انتقال آرشیو مبنای خوبی برای تطبیق گروه‌بندی آن بخش از اسنادی است که به آرشیو متصل می‌شود. درصورتی که چنین امکانی وجود نداشت، می‌توان اسناد را به دو گروه ساختاری و کارکردی رده‌بندی کرد.

یادداشت ۱: ساختار، انعکاسی از عملکرد درون‌سازمانی است. اسناد گروه ساختاری را می‌توان براساس شاخه‌های اداری موجود در چارت سازمانی یا نظام رده‌بندی مانند اصطلاح نامه اداری طبقه‌بندی کرد. حاصل این فرایند تولید زیرسِندگانها و ردیف‌سازی براساس فعالیت‌ها و مشاغل سازمانی است.

یادداشت ۲: کارکرد، انعکاسی از عملکردها و فعالیت‌های برون‌سازمانی و در راستای اهداف و مأموریت سازمان است. کارکرد را می‌توان براساس نظام موضوعی موجود در بایگانی مربوطه یا طرح رده‌بندی موضوعی مانند اصطلاح نامه آرشیو ملی ایران، به‌شکل سلسله‌مراتبی از ردیف‌زنی‌ردیف (عام-خاص) تا پرونده و فقره رده‌بندی کرد.

مثال ۱:

ساختار: اداری

زیرسِندگان: اداره منابع انسانی

ردیف ۱- پرونده‌های پرسنلی

ردیف ۲- بخش‌نامه‌های اداری



زیردیف: بخشنامه‌های استخدامی

مثال ۲:

کارکرد: فرهنگی

سیندگان: اداره کل میراث فرهنگی - زنجان

ردیف ۱ - گردشگری

زیردیف - غار کتله خور

ردیف ۲ - بناهای تاریخی

زیردیف - گنبد سلطانیه

۱۱. نوع ماده

طبقه‌بندی نوع ماده مبحثی است که برای استانداردسازی اصطلاحات و تدوین خط‌مشی در آرشیو ملی ایران، لازم است به آن توجه شود.

مثال ۱: سند متنی

مثال ۲: مواد صوتی

مثال ۳: مواد جغرافیایی

مثال ۴: مواد معماری

مثال ۵: تصاویر متحرک

۱۲. شکل سند

شکل سند^۱ براساس ویژگی‌های محتوایی اسناد مانند روزنامه‌ها، گزارش‌ها و ... تعیین می‌شود (Dacs, 2013, p.xxiv). کاربرد این گروه‌بندی نیز همانند نوع ماده مبحثی برای استانداردسازی اصطلاحات مدنظر در خط‌مشی آرشیو ملی ایران است.

مثال ۱:

ردیف ۱: اسناد متنی (نام عام ماده) - مکاتبات - ۱۳۸۰-۱۳۶۰

ردیف ۲: اسناد متنی - گزارش‌ها (مجلد)

ردیف ۳: اسناد متنی - نشریات

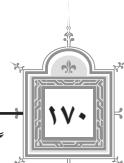
ردیف ۴: اسناد دیداری - عکس

مثال ۲:

سیندگان: مجلس شورای اسلامی

نوع ماده: اسناد متنی

1. Document form



ردیف ۱: لوایح - ۱۳۷۰-۱۳۸۰

زیرردیف: لوایح بین المللی

زیرزیرردیف ۱: موافقتنامه‌های بین المللی حمل و نقل هواپی ایران و سایر کشورها

زیرزیرردیف ۲: موافقتنامه‌های بین المللی کشتیرانی ایران با سایر کشورها

پرونده: موافقتنامه حمل و نقل دریایی ایران و آذربایجان

ردیف ۲: قراردادها - ۱۳۷۰

زیرردیف ۱: قراردادهای پیمانکاری راه آهن - ۱۳۷۰-۱۳۷۵

زیرردیف ۲: قراردادهای پیمانکاری راهسازی

ردیف ۳: گزارش‌ها - ۱۳۶۰-۱۳۷۰

زیرردیف ۱: صنایع خودروسازی

زیرردیف ۲: بانک‌ها

زیرزیرردیف ۱: بانک کشاورزی

زیرزیرردیف ۲: بانک ملی - ۱۳۶۰-۱۳۷۰

پرونده: گزارش عملکرد بانک ملی - ۱۳۷۰

۱۳. محتوا

محتوای اسناد معمولاً یک یا چند محور موضوعی درباره اشخاص، سازمان‌ها، مکان‌ها، جغرافیا و رخدادهای تاریخی را انکاوس می‌دهد. برای گروه‌بندی اسناد براساس محتوا می‌توان یک طرح ردیبندی و اصطلاح نامه آرشیوی را به کار برد و برای آن خطمشی تدوین کرد. بسته به میزان اشتراکات محتوایی موجود بین اسناد، می‌توان از چند عنصر زیر برای گروه‌بندی موضوعی استفاده کرد:

a. موضوع-تاریخ

b. موضوع-جغرافیا-تاریخ

c. موضوع-اسم خاص (شخص، خانواده یا تنالگان-جغرافیا)-تاریخ

یادداشت ۱: برای تعیین روابط سلسله مراتبی (کل-جزء) می‌توان به شیوه تعیین روابط اصطلاح نامه آرشیو (رأس، اعم و آنچن) عمل کرد.

یادداشت ۲: در این نوع گروه‌بندی، جغرافیا می‌تواند هم به منزله موضوع باشد هم

زمینه خلق اسناد

یادداشت ۳: در این نوع گروه‌بندی، شخص، خانواده یا سازمان به منزله موضوع است

نه زمینه خلق یا پدیدآور اسناد



یادداشت ۴: تکتاریخ (برش یک ساله برای پرونده و فقره)، پوشش تاریخی (مانند برش‌های دهه یا سده برای ردیف و زیرردیف) یا اصطلاحی که بیانگر دوره‌تاریخی است و بسته به انواع سند، مقاطع فرعی (برای نمونه: دوره قاجار- ناصرالدین‌شاه، دوره پهلوی- پهلوی دوم و دوره جمهوری اسلامی- دولت نهم برای سطح سندگان و ردیف) را می‌توان به کار برد. اصطلاحات کترل شده برای تاریخ، مبحث خط‌مشی آرشیو ملی ایران است.

مثال ۱: موضوع- تاریخ:

سندگان: وزارت کشور

زیرسندگان: روابط عمومی

ردیف: مناسبت‌ها - ۱۳۷۰- ۱۳۶۰

زیرردیف: دهه فجر - ۱۳۶۵

مثال ۲: موضوع- جغرافیا- تاریخ:

سندگان: وزارت کشور

ردیف: طرح‌های عمرانی- تهران - ۱۳۷۰- ۱۳۶۰

زیرردیف ۱: آب‌رسانی- تهران - ۱۳۶۰

زیرردیف ۲: مسکن- تهران - ۱۳۶۰

زیرردیف ۳: راه‌سازی- تهران - ۱۳۶۰

مثال ۳: موضوع- شخص یا خانواده و یا سازمان- جغرافیا- تاریخ

سندگان: شهرداری تهران

ردیف ۱: بودجه - ۱۳۸۰- ۱۳۶۰

زیرردیف: اعتبارات- آسفالت- منطقه ۵ - ۱۳۶۰

ردیف ۲: انتصابات- دوره جمهوری اسلامی

پرونده: انتصاب شهرداران تهران - ۱۳۸۰- ۱۳۶۰

۱۴. تاریخ

بسته به حجم اسناد، می‌توان آن‌ها را براساس پوشش یا دوره تاریخی (مانند دهه، پنج سال یا دو سال متواالی) و تکتاریخ (یک سال) تنظیم کرد. بهتر است این کار در ترکیب با موضوعات عام و خاص (همانند مثال‌های مندرج در محتوا) انجام شود.

مثال:

سندگان: دوره پهلوی / ۱۳۰۴- ۱۳۵۷.

ردیف ۱: ۱۳۰۴- ۱۳۱۰.



- ردیف ۲: ۱۳۲۰-۱۳۱۱.
ردیف ۳: ۱۳۲۱-۱۳۳۰.
ردیف ۴: ۱۳۳۱-۱۳۴۰.
ردیف ۵: ۱۳۴۱-۱۳۵۰.
ردیف ۶: ۱۳۵۱-۱۳۵۷.

۱۵. مثال‌های کامل تنظیم و بازنظمی اسناد دولتی

برای درک بیشتر گام‌های تنظیم و بازنظمی اسناد دولتی مثال‌های کاملی براساس مصادیق موجود در آرشیو ملی ارائه شده است. مثال‌ها قابل استفاده نیستند؛ بلکه برای روشن شدن نحوه پیاده‌سازی بازنظمی ارائه شده‌اند.

منشأ (خاستگاه): دفتر وزیر آموزش و پرورش

نوع ماده: سند متنی

حجم و گستره: ۱۶۹ کارتون حاوی ۱۳۸ زونکن مکاتبات و ۱۵۰ عنوان طرح و نشریه
پوشش تاریخی: ۱۳۸۷

نظم ردیفی این اسناد به دلیل انتقال‌های پیاپی بهم ریخته است بنابراین ابتدا اسناد از نظر نوع ماده و شکل تفکیک شدند. سپس زونکن‌ها براساس عملکرد سازمانی به دو دسته کارکردی (برون‌سازمانی) و ساختاری (درون‌سازمانی) طبقه‌بندی شدند و در ۱۱۰ ردیف و زیرردیف موضوعی بازنظمی شدند. نمونه معیارهای این تنظیم در جدول ۳، ۴ و ۵ آمده و خروجی کل تنظیم در جدول ۶ آمده است.



مثال ۱: تنظیم سطح ردیف

تنظیم سلسله‌مراتبی اسناد وزارت آموزش و پرورش				ماهیت: سازمان
سطوح تنظیم				گروه‌بندی
فرجه	پرونده	ردیف	سندگان	
يونسکو یا سازمان ملل متحد	يونسکو یا سازمان ملل متحد	دفتر همکاری‌های بین‌الملل	وزارت آموزش و پرورش (تنالگان-سازمانی)	منشأ (خاستگاه)
سندمنتهی	سندمنتهی	سندمنتهی	سندمنتهی	نوع ماده
نامه یا گزارش	مکتبات (نامه و گزارش)	مکتابات (نامه و گزارش)	مکتابات (نامه، گزارش)، طرح، نشریه	شکل سند
کارکردي	کارکردي	کارکردي	کارکردي	عملکرد سازمانی
۱. غایشگاه آموزش ایران در صحن یونسکو؛				
۲. چارچوب راهبرد فعالیتهای سوادآموزی ملل متحد (۲۰۰۹-۲۰۱۳)؛	آموزش؛ غایشگاه جشنواره.	همکاری با یونسکو و سازمان ملل متحد	همکاری‌های بین‌الملل؛ همکاری با نهادها، وزارت خانه‌ها و سازمان‌های دولتی، معاونت‌ها و ادارات کل تابعه وزارت آموزش و پرورش و ...	محظوظ
۳. محور برنامه‌های آموزشی توسعه پایدار.				
۱۳۸۷	۱۳۸۷	۱۳۹۰-۱۳۸۵	دوره جمهوری اسلامی	تاریخ

جدول ۳

تنظيم دفتر همکاری‌های بین‌الملل وزارت آموزش و پرورش



مثال ۲: تنظیم سطح ردیف

تنظیم سلسه‌مراتبی اسناد وزارت آموزش و پژوهش				ماهیت: سازمان
سطوح تنظیم				گروه‌بندی
فقوه	پرونده	ردیف	سندگان	
کانون پژوهش فکری کودکان و نوجوانان	کانون پژوهش فکری کودکان و نوجوانان	کانون پژوهش فکری کودکان و نوجوانان	وزارت آموزش و پژوهش (تالگان-سازمانی)	منشأ (خاستگاه)
سندمتنی	سندمتنی	سندمتنی	سندمتنی	نوع ماده
نامه یا گزارش	مکاتبات (نامه و گزارش)	مکاتبات (نامه و گزارش)	مکاتبات (نامه و گزارش)	شکل سند
کارکرده	کارکرده	کارکرده	کارکرده	عملکرد سازمانی
۱. آموزش زبان دانشگاه کمبریج				
۲. اجلاس جهانی رسانه‌های جوان؛	آموزش، اجلاس‌ها، جشنواره‌های (انیمیشن)؛	همکاری با کانون پژوهش فکری کودکان و نوجوانان	همکاری‌های بین‌الملل؛ همکاری‌با نهادهای وزارت خانه‌ها و سازمان‌های دولتی، تعاونی و ادارات کل تابعه وزارت آموزش و پژوهش و ...	محظوظ
۳. طرح کانون مدرسه؛	طرح‌ها، سفهها			
۴. گزارش سفر و بازدید از کتابخانه مرکزی و کودک‌اسلو.				
۱۳۸۷	۱۳۸۷	۱۳۹۰-۱۳۸۰	دوره جمهوری اسلامی	تاریخ

جدول ۴

تنظیم سطح ردیف کانون پژوهش فکری
کودکان و نوجوانان



مثال ۳: تنظیم سطح ردیف

تنظيم سلسه مراتبی اسناد وزارت آموزش و پرورش				ماهیت: سازمان
سطوح تنظیم				گروه بندی
فقره	پرونده	ردیف	سندگان	
کانون پژوهش فکری کودکان و نوجوانان	کانون پژوهش فکری کودکان و نوجوانان	کانون پژوهش فکری کودکان و نوجوانان	وزارت آموزش و پرورش (تناگان- سازمانی)	منشأ (خاستگاه)
سندمتنی	سندمتنی	سندمتنی	سندمتنی	نوع ماده
نامه یا گزارش	مکاتبات (نامه و گزارش)	مکاتبات (نامه و گزارش)	مکاتبات (نامه و گزارش)	شکل سند
کارکردی	کارکردی	کارکردی	کارکردی	عملکرد سازمانی
۱. آموزش زبان دانشگاه کمبریج				
۲. اجلاد جهانی رسانه های جوان:	آموزش، اجlad ها، جشنواره، طرح ها، سفرها	همکاری با کانون پژوهش فکری کودکان و نوجوانان	همکاری های بین الملل؛ همکاری با نهادها، وزارت خانه ها و سازمان های دولتی، معاونت ها و ادارات کل تابعه وزارت آموزش و پرورش و ...	محظوظ
۳. جشنواره پیونایی (نیمیشن):				
۴. طرح کانون مدرسه؛				
۵. گزارش سفر و بازدید از کتابخانه مرکزی و کودک اسلو.				
۱۳۸۷	۱۳۸۷	۱۳۹۰-۱۳۸۰	دوره جمهوری اسلامی	تاریخ

جدول ۵

تنظيم سطح ردیف ریاست جمهوری



مثال ۴: تنظیم سطح ردیف/ زیرردیف

فهرست موضوعی جدول شماره ۶ خروجی حاصل از تنظیم ۱۱۰ ردیف و زیرردیف مربوط به ۱۳۸ زونکن اسناد وزارت آموزش و پرورش را ذیل گروه ساختاری و کارکردی نشان می‌دهد. در این گروه‌بندی سعی شده است تا موضوعات همگن و مرتبط کنار هم قرار بگیرد. با وجود آنکه هر زونکن خود شامل چندین پرونده بود و می‌توانست تا سطح پرونده نیز تنظیم شود، ولی بنابر فوریت در دستور کار، به توصیف تا سطح ردیف/ زیرردیف اختفا شد. این جدول یکی از انواع بازیابگرها و راهنمایی‌عمل آرشیوداران است که می‌توان براساس آن از حجم و محورهای موضوعی اسناد مطلع شد و برنامه‌ریزی دقیق‌تری برای توصیف و مستندسازی اسناد داشت.

تعداد/زونکن	موضوع ردیف/ زیرردیف	گروه
۱۰	دفتر امور مجلس	
۳	دفتر مقام معظم رهبری	
۱	جمع‌تشخیص‌مصلحت‌نظام	
۱۴	ریاست‌جمهوری	
۱	وزارت کشور	
۱	وزارت علوم	
۱	کمیسیون اقتصادی (هیئت‌دولت)	
	کمیسیون اجتماعی (هیئت‌دولت)	
۱	کمیسیون فرهنگی (هیئت‌دولت)	
۲	کمیسیون زیربنایی، صنعت و محیط (هیئت‌دولت)	
۱	اتحادیه انجمن‌های اسلامی دانش‌آموزی	
۲	شورای عالی انقلاب فرهنگی - فرهنگ عمومی	
۱	کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان	
۱	سازمان نهضت سواد‌آموزی	
۱	فنواری اطلاعات	
۱	سازمان صداوسیما	
	بنیاد شهید	
۱	سازمان مدیریت و سرمایه انسانی - ریاست‌جمهوری	
۱	پژوهش‌کنده	
	هلال‌احمر	
۱	اداره کل تعاون	
۱	سازمان مدیریت	
	تعاون	

جدول ۶

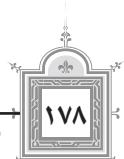
فهرست موضوعات کارکردی و ساختاری
وزارت آموزش و پرورش



تعداد/زونکن	موضوع ردیف/زیرردیف	گروه
۱	بانکها	۱
	مشاوران جوان	
۱	ایشارگران	۲
	معاون آموزش	
۱	وزارت راه و ترابری	۳
	وزارت کار و امور اجتماعی	
۱	وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی	۴
	وزارت بازرگانی	
	وزارت دادگستری	
۱	وزارت امور خارجه (همکاری‌های آموزشی و مدارس خارج)	
۱	وزارت دارالی	۵
	سازمان بهزیستی	
۱	رفاه	۶
	بازرسی	
	پیام‌نامه‌نگاری	
۱	مسکن	۷
	پست	
	نیرو	
۱	نفت	۸
	انتظامی	
	سپاه	
	اطلاعات	
	گواهی	
۱	ینفسکو	۹
	حراست	
	محیط‌زیست	
۱	پرسش‌مهر	۱۰
	امریه‌معرف	
	آیسیسکو	
۱	اواقف	۱۱
	دانشگاه آزاد	
	تسليت	
	دانشگاه‌ها	
۳	اسناد و اوراق زائد	
۲	شرکت‌ها	

ادامه جدول ۶

فهرست موضوعات کارکدی و ساختاری وزارت
آموزش و پرورش



تنظیم اسناد دولتی متنی
براساس استانداردهای...

گروه	موضوع ردیف/ زیرردیف	تعداد/ زونکن
	دعوت‌ها	۱
	سفرها	۳
	ملاقات‌ها	۵
	گردهمایی و همایش‌ها	۲
	جلسات	۱
	روابط عمومی	۳
	بهداشت مدارس و متفرقه	۱
	مأموریت خارج	۱
	نشان‌های دولتی	۱
	اقامه نماز	
	شورای عالی اداری	
	ثبت نام دانش آموزی	۱
	مذاهب اسلامی	
	پهنه‌وی	
	دین و قرآن	۱
	دانشگاه شهید رجایی	
	اقلیت‌های دینی	
	تبليغات	۱
	خبربرین مدرسه ساز	
	دھه فصر	۱
	جريدة	
	تقدیر و تشويق	۱
	تقدیر و تشکر وزیر	۱
	دفتر همکاری‌های بین‌الملل	۱
	مشاوران	۲
	معاونت پژوهشی و تربیت‌بدنی	۲
	معاونت آموزش عمومی	۲
	معاونت پشتیبانی	۵
	انتقال	۱
	مرخصی	
	کشیک	۱
	کمیسیون سیاسی	
	کمیته مستندسازی	۱
	صندوق ذخیره فرهنگیان	۱

ادامه جدول ۶

فهرست موضوعات کارکردی و ساختاری
وزارت آموزش و پرورش



تعداد/زونکن	موضوع دیف/زیردیف	گروه
۱	تعاونی مصرف فرهنگیان	
۱	گزینش	
	بازرسی شکایات	
۱	بلوچستانگی	
	همه‌نگی	
۱	گزارش‌ها	
۲	سازمان پژوهش و برنامه‌ریزی آموزشی	
۵	سازمان نوسازی، توسعه و تجهیز مدارس	
۱	سازمان دانش آموزی	
۱	سازمان مرکزی انجمن اولیاء و مربیان	
۱	مجلس دانش آموزی	
۱	شرکت پژوهش و نوآوری صنایع آموزشی	
۲	مرکز برنامه‌ریزی، نظارت راهبردی و تحول بنیادین	
۱	استعدادهای درخسان	
	امور بانوان	
۱۳	ادارات استانی آموزش و پرورش	
۱	مدارس عالی فنی و حرفه‌ای	
۴	مدارس غیرانتفاعی	
۱۳۸ زونکن	جمع: ۱۱۰ دیف و زیردیف	

ادامه جدول ۶

فهرست موضوعات کارکردی و ساختاری وزارت آموزش و پرورش

مثال ۵: منشأ (خاستگاه): فرمانداری خدابنده

جدول شماره ۷ وضعیتِ جاری تنظیم بخشی از اسناد فرمانداری خدابنده موجود در آرشیو ملی ایران را نشان می‌دهد. حجم نمونه، ۴ کارتون پشت‌سرهم و با تعداد ۳۷ پرونده انتخاب شده‌است. از آنچه که داخل کل پرونده‌ها دیده نشد، بنابراین موضوعات کلی که اولین شاخص برای سطح ردیف و پرونده است- از عنوان اسناد استخراج شد.

تاریخ	محتوای موضوعی				شکل‌سند	عملکرد سازمانی		عنوان	سطح تنظیم	مله‌یت			
	جغرافیا	شخص/ سازمان	موضوع	سند‌منتهی کاغذی		نوع ماده							
						کارکرد	ساختار						
						۵۵	شاخص	شماره جای نام:	کارتون ۱				
								۲۹۳/۱۶۸۰۸۹					
۱۳۸۲			آرد و نان	نامه و صورت جلسه	بازرگانی- مواد غذایی	-	-	مجوز نانولیهای شهرستان خدابنده	پرونده ۱				
۱۳۸۲			آرد و نان	نامه و صورت جلسه	بازرگانی- مواد غذایی	-	-	امور آرد و غله و نان شهرستان خدابنده	پرونده ۲				
۱۳۸۲			آرد و نان	نامه و صورت جلسه	بازرگانی- مواد غذایی	-	-	امور آرد و غله و نان شهرستان خدابنده	پرونده ۳				
۱۳۵۸	تخت (قیدار)	نصرالله افشار	شکوهیه	نامه	حقیقی	-	-	شکوهیه‌های روستاهای خدابنده	پرونده ۴				
۱۳۷۸		فرمانداری	تأمین اعتبار	نامه	-	اداری- مالی	-	هزینه‌های فرمانداری خدابنده	پرونده ۵				
۱۳۵۴-۱۳۵۳			واقع روزانه	نامه	انتظامی	-	-	گزارش‌های ژاندارمری	پرونده ۶				

جدول ۷

تنظیم اسناد فرمانداری خدابنده



تاریخ	سازمانی						ملهیت	
	سند متنی کاغذی							
	جغرافیا	شخص / سازمان	موضوع	شکل سند	عملکرد سازمانی			
تاریخ					کارکرد	ساختار		
۱۳۵۷			طرح عمرانی	نامه	عمران و شهرسازی	-	اعتبارات طرح‌های عمرانی خدابنده پرونده ۷	
۱۳۵۸			گوشت	نامه	بازرگانی- مواد غذایی	-	تعیین قیمت گوشت قرمز پرونده ۸	
۱۳۶۱				نامه	عمران	-	اعتبار طرح‌های عمرانی خدابنده پرونده ۹	
۱۳۶۴	خدابنده	فرمانداری	کارکنان	نامه	-	اداری	اجرای قانون عالی‌المندی کارکنان پرونده ۱۰	
۱۳۶۹			شکلیت	نامه	حقوقی	-	شکایت‌هایی قیدار خدابنده پرونده ۱۱	
							شماره جای‌نما: -۱۰۷ ۲۹۳/۱۶۸۱۰۰ کارتن ۲	
۱۳۸۲			آرد و نان	نامه	بازرگانی- مواد غذایی	-	امور غله و نان پرونده ۱۲	
۱۳۸۳			آرد و نان	نامه	بازرگانی- مواد غذایی	-	امور غله و نان پرونده ۱۳	
۱۳۶۰	فرمانداری	هزینه‌ها		نامه	-	اداری-مالی	هزینه‌های فرمانداری پرونده ۱۴	
۱۳۷۶			محیط‌زیست	نامه	-		حفظ محيط زیست پرونده ۱۵	
۱۳۶۱	فرمانداری	کارکنان-چبهه		نامه	-	اداری	کارکنان داوطلب چبهه پرونده ۱۶	
۱۳۸۳			آرد و نان	نامه	بازرگانی- مواد غذایی	-	تعزیرات آرد و نان پرونده ۱۷	

ادامه جدول ۷

تنظیم اسناد فرمانداری خدابنده



تاریخ	سازمانی						عنوان	سطح تنظیم	ملهیت			
	سند متنی کاغذی											
	جغرافیا	شخص / سازمان	موضوع	شکل سند	عملکرد سازمانی	نوع ماده						
۱۳۶۸			خودرو سازی	نامه	- بازرگانی - صنایع	-	متقلصین مجوز نمایندگی خودرو	پرونده ۱۸				
۱۳۶۸			طرح عمرانی	نامه	عمران	-	طرح های عمرانی خدابنده	پرونده ۱۹				
							شماره جای نمایندگی: ۰۸۱۶۲۹۳	کارت نمایندگی				
۱۳۶۷			شکلیت	نامه	حقوقی	-	شکایت یکی از اهالی ...	پرونده ۲۰				
۱۳۵۶-۱۳۵۷	فرمانداری	طرح عمرانی	نامه	عمران و شهرو سازی	-		اعتبار طرح های عمرانی	پرونده ۲۱				
۱۳۸۵			اتباع	نامه - فرم	امور خارجه	-	امور اتباع خارجی	پرونده ۲۲				
۱۳۸۶				نامه	کار و اجتماعی	-	امور ایثارگران	پرونده ۲۳				
۱۳۶۸			زغال	نامه	- بازرگانی - صنایع	-	توزيع سهمیه زغال	پرونده ۲۴				
۱۳۶۸			ملحق	نامه	- بازرگانی - مواد غذایی	-	توزيع ماهی ...	پرونده ۲۵				
۱۳۶۹-۱۳۷۰			لوامن خانگی	نامه	- بازرگانی - کالاهای خانگی	-	حواله لوامن خانگی	پرونده ۲۶				
۱۳۶۴			نظم وظیفه	نامه	انتظامی	-	اسامي مشمولین نظم وظیفه	پرونده ۲۷				
۱۳۵۵			عارض	نامه	شهرداری	-	وصول عوارض شهرداری	پرونده ۲۸				

ادامه جدول ۷

تنظیم اسناد فرمانداری خدابنده



تاریخ	سازمانی						ملهیت	
	سند متنی کاغذی							
	محتوای موضوعی			شکل سند	عملکرد سازمانی			
جغرافیا	شخص/ سازمان	موضوع	کارکرد		ساختار	عنوان	سطح تنظیم	
۱۳۵۵		آذر ۲۱	نمہ	مناسبتها	-	بزرگداشت آذر ۲۱	پرونده ۲۹	
۱۳۶۴		شوراهای اسلامی	نمہ	شوراهما	-	امور شوراهای اسلامی	پرونده ۳۰	
						شماره جای‌گما: -۱۲۵ ۲۹۳/۱۶۸۱۱۹	کارتن ۴	
۱۳۶۹-۱۳۶۵		تیرآهن	نمہ	بازرگانی- مصالح ساختمانی	-	توزيع تیرآهن...	پرونده ۳۱	
۱۳۶۷-۱۳۵۹		گوشت	نمہ	بازرگانی- مواد غذایی	-	توزيع مرغ و گوشت	پرونده ۳۲	
۱۳۶۳		شوراهای اسلامی	قرارداد	شوراهما	-	قطعنامه سمینار شوراهای اسلامی	پرونده ۳۳	
۱۳۶۴		شوراهای اسلامی	صورت جلسه	شوراهما	-	صورت جلسات شوراهای اسلامی	پرونده ۳۴	
۱۳۸۲	فرمانداری	فرمانداری	صورت جلسه	-	کمیسیونها	صورت جلسات کمیسیون...	پرونده ۳۵	
۱۳۸۲		آرد و نان	نمہ	بازرگانی- مواد غذایی	-	امور آرد و نان	پرونده ۳۶	
۱۳۸۲	فرمانداری	مسکن	نمہ	-	راهی	واگذاری زمین به کارکنان	پرونده ۳۷	

ادامه جدول ۷

تنظيم اسناد فرمانداری خدابنده



همان‌گونه که جدول شماره ۷ نشان می‌دهد معیارهای سلسه‌مراتبی تنظیم براساس استاندارهای بین‌المللی در کمترین حد ممکن یعنی «تفکیک فیزیکی» قرار دارد و از لحاظ محتوایی یعنی گروه‌بندی منطقی سلسله‌مراتبی و ذیل آن، ردیف‌هایی با ویژگی‌های محورهای موضوعی مشترک و تاریخی، تنظیم نشده‌است و درنتیجه اسناد دارای پراکنده‌گی شده‌است. برای نمونه بین ۳۷ پرونده، ۹ عدد مربوط به موضوع بازرگانی - مواد غذایی است که این تعداد بین ۴ کارت‌ن پراکنده شده‌است. در گروه‌بندی ساختاری نیز این موضوع مصدق دارد. براساس معیارهای تنظیم می‌باشد ابتدا اسناد کارکردی از اسناد ساختاری جadasازی می‌شود که در این صورت ۶ پرونده ساختاری موجود درین این ۴ کارت‌ن نیز در جای خودشان قرار می‌گرفتند. علاوه‌بر معیار سازمانی، تنظیم براساس دوره تاریخی نیز انجام نشده‌است. آن‌چنان‌که در کارت‌ن اول مشاهده می‌شود اسناد دوره پهلوی با جمهوری اسلامی کنار هم قرار گرفته‌است که این موضوع درین توصیف بیشترین تأثیر متناقض را بر فضای فکری آرشیوداران می‌گذارد.

مثال ۶: منشأ (خاستگاه): فرمانداری خدابنده

جدول شماره ۸ نمونه دیگری از وضعیت تنظیم بخشی از اسناد فرمانداری خدابنده (مشابه تنظیم جدول ۷) را در آرشیو ملی ایران نشان می‌دهد. حجم نمونه، ۴ کارت‌ن پشت‌سرهم انتخاب شده‌است. از آن‌جایکه داخل کل پرونده‌ها دیده نشد، بنابراین موضوعات کلی -که اولین شاخص برای سطح ردیف و پرونده است- از عنوان سند استخراج شدند.

تاریخ	محنثای موضوعی				شکل	عملکردسازمانی	عنوان	سطح تنظیم	ملهیت					
	جغرافیا	شخص/ سازمان	موضوع	سند										
					ردیف ۵۵	شاخه	جای‌نما: ۷۶-	کارت‌ن ۱						
۱۳۸۲			بهره‌برداری-شن و ماسه	نامه	بازرگانی- معادن	-	متقنثی دریافت شن و ماسه در شهرستان خدابنده	پرونده ۱						

جدول ۸

تنظیم اسناد فرمانداری خدابنده



تاریخ	سازمانی						ملحقیت	
	جغرافیا	محتوای موضوعی		شکل سنده	عملکرد سازمانی			
		شخص/ سازمان	موضوع		کارکرده	ساختاری		
۱۳۸۲	خدبنده	- طرح عمرانی- راهسازی	عمران و شهرسازی	نامه	-	طرح‌های راهسازی شهرستان خدبنده	پرونده ۲	
۱۳۷۱		آزادگان	نامه	تلمین اجتماعی	-	امور آزادگان شهرستان خدبنده	پرونده ۳	
۱۳۷۱		- مناسبتهای دمه فجر	نامه	فهنه‌گی	عمومی	برنامه‌های دمه فجر شهرستان خدبنده	پرونده ۴	
۱۳۸۲	فرمانداری	تأمین اعتبار	نامه	عمرانی	-	آبرسانی روستاهای خدبنده	پرونده ۵	
۱۳۸۵		روستائیان- بیمه	نامه	تلمین اجتماعی	-	بیمه روستائیان توابع شهرستان خدبنده	پرونده ۶	
						جای‌نما: -۸۷ ۲۹۳/۱۶۸۳۷	کارتون ۲	
- ۱۳۶۸ ۱۳۷۰		نانوایی- مجوز	نامه	خدمات شهری	-	متقدیلیان مجوز نانوایی در شهرستان خدبنده	پرونده ۷	

ادامه جدول ۸

تنظيم اسناد فرمانداری خدبنده



تاریخ	سازمانی					عنوان	سطح تنظیم	مهیت
	جغرافیا	شخص / سازمان	موضوع	شکل سند	عملکرد سازمانی			
سندِ متنی کاغذی								نوع ماده
۱۳۷۱			نانوایی-مجوز	نامه	خدمات شهری	-	متقابلین مجوز نانوایی در شهرستان خدابنده	پرونده ۸
- ۱۳۵۶ ۱۳۵۸		فرمانداری	بودجه	نامه	بودجه	مالی	اعتبارات بودجه فرمانداری خدابنده	پرونده ۹
- ۱۳۵۲ ۱۳۵۷			مناسبت‌ها	نامه	فهنه‌گی	عمومی	برگزاری مناسبت‌های رسمی در شهرستان خدابنده	پرونده ۱۰
- ۱۳۵۱ ۱۳۵۳			مطبوعات	نامه	فهنه‌گی	-	فعالیت‌های مطبوعاتی شهرستان خدابنده	پرونده ۱۱
۱۳۵۹			اختلافات ملکی	نامه	شکلیت	-	اختلافات ملکی اهالی روستاهای خدابنده	پرونده ۱۲
۱۳۶۶		فرمانداری	کارکنان	نامه	مقررات اداری	اداری	امور اداری و پرسنلی فرمانداری خدابنده	پرونده ۱۳

ادامه جدول ۸

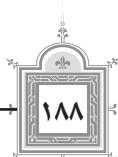
تنظیم اسناد فرمانداری خدابنده



تاریخ	سازمانی						ملحیت	
	سندهای کاغذی							
	جغرافیا	محتوای موضوعی	شکل	عملکرد سازمانی		عنوان		
		شخص / سازمان	موضوع	شکل سندهای	کارکردی	ساختاری		
۱۳۶۵	بلک مسکن	خدمات	نامه	بانکداری	-	افتتاح شعبه بانک مسکن شهرستان خدابنده	پرونده ۱۴	
۱۳۶۲		طرح عمرانی - آبرسانی	نامه	عمران و شهرسازی		آبرسانی به روستاهای تابعه خدابنده	پرونده ۱۵	
۱۳۶۶		توزيع	نامه	بازرگانی		توزيع تیرآهن	پرونده ۱۶	
۱۳۶۶		عمران روستایی	نامه	شهرسازی		صورت مصالح ساختمانی	پرونده ۱۷	
						جای نمای: - ۹۷ ۲۹۳/۱۶۸۱۳۸۸	کارتون ۳	
- ۱۳۵۹ ۱۳۶۰		ساختمان سازی	نامه	عمران و شهرسازی	-	واگذاری زمین برای احداث اماکن مختلف و ساختمان های اداری در خدابنده	پرونده ۱۸	
- ۱۳۶۳ ۱۳۶۴		لبنیت	نامه	بازرگانی - مواد غذایی	-	توزیع لبینیات سهمیه ای بین اهالی شهرستان خدابنده	پرونده ۱۹	

ادامه جدول ۸

تنظیم اسناد فرمانداری خدابنده



تنظیم اسناد دولتی متنی
براساس استانداردهای...

تاریخ	محتوای موضوعی					عملکرد سازمانی	عنوان	سطح تنظیم	مهیت
	جغرافیا	شخص / سازمان	موضوع	شکل سند	کارکردی				
سندي متنی کاغذی									
۱۳۶۳			سرپارزی	نامه فرم	نظم وظیفه	-	نظم وظیفه گرایب	پرونده ۲۰	
۱۳۶۲			آرد	نامه	بارگانی - اصناف	-	توزيع سهمیه آرد در شهرستان خدابنده	پرونده ۲۱	
- ۱۳۵۸ ۱۳۶۰	فرمانداری	خانه های سازمانی	-	نامه	مقررات اداری	اداری	استفاده از خانه های سازمانی	پرونده ۲۲	
۱۳۶۱			آرد و گندم	نامه	بارگانی - اصناف	-	توزيع سهمیه آرد و گندم در شهرستان خدابنده	پرونده ۲۳	
۱۳۷۰			نانوایی ها	نامه	اصناف	-	رسیدگی به وضعیت نانوایی ها و سهمیه آرد و گندم ...	پرونده ۲۴	
- ۱۳۵۴ ۱۳۵۷			طرح عمرانی - راه سازی	نامه	عمران و شهرسازی	-	گزارش پیشرفت راه قیدار - بهر	پرونده ۲۵	
۱۳۵۵			طرح عمرانی - راه سازی	نامه	عمران و شهرسازی	-	قرارداد حفر چاه و راه روستاهای خدابنده	پرونده ۲۶	
۱۳۵۵			انجمان شهر	نامه	شهرداری - شوراهای	-	انتخابات انجمان شهرستان خدابنده	پرونده ۲۷	

ادامه جدول ۸

تنظيم اسناد فرمانداری خدابنده



تاریخ	سازمانی						ملحقیت	
	سندهای کاغذی							
	جغرافیا	محتوای موضوعی	شکل	عملکرد سازمانی		عنوان		
		شخص/ سازمان	موضوع	شکل سندهای کارکردی	ساختاری	عنوان	سطح تنظیم	
- ۱۳۶۹ ۱۳۷۲		نمایندگی خودرو	نامه	بازرگانی- خودروسازی	-	متقاله‌هایی: شماره ۴-۳۹۹ ۲۹۳/۱۶۸۳۹۸	کارتون ۴	
۱۳۷۲	فرمانداری	حمل و نقل	نامه	حمل و نقل	اداری	امور رانندگان مینی بوس فرمانداری	پرونده ۲۸ پرونده ۲۹	

۸. ادامة جدول

تنظیم اسناد فرمانداری خدابنده

در جدول شماره ۸ (همانند جدول شماره ۷) نیز تنظیمی براساس معیارهای سازمانی (کارکردی - ساختاری)، طبقه‌بندی موضوعی و حتی برش‌های تاریخی (دوره پهلوی - جمهوری اسلامی یا دهه ۵۰/۶۰/۷۰/۸۰) انجام نشده است. بین ۴ کارتون ۱۰ پرونده ساختاری وجود دارد که می‌توانست از اسناد کارکردی جدا شود و در یک کارتون کنار هم قرار بگیرد.

۱۶. پیشنهاد تنظیم

مثال: منشأ (خاستگاه): فرمانداری خدابنده

جدول شماره ۹ نمونه پیشنهاد شده برای بازنظمی بخشی از پرونده‌های فرمانداری خدابنده در آرشیو ملی ایران را نشان می‌دهد که ابتدا اسناد کارکردی از اسناد ساختاری تفکیک شد. سپس اسناد کارکردی براساس ۹ رده کلی و ذیل هر رده نیز موضوعات پیشنهادی عام (ردیفی) به خاص (پرونده) به شکل سلسله‌مراتبی گروه‌بندی شد. از آنجاکه حجم نمونه حدود ۵۰۰ کارتون انتخاب شد، بنابراین تمام موضوعات قابل استخراج نبود و به همین دلیل برخی ستون‌ها خالی است. مثال‌های جدول مصوب نیست و برای درک نحوه پیاده‌سازی بازنظمی براساس معیارهای آرشیوی تهیه شده است.

تنظیم اسناد دولتی متنی
براساس استانداردهای...

طبقه‌بندی کارکردی - سلسله مراتبی					
پرونده	زیردیف- موضوع عام	رديف- موضوع عام	زيرسندگان- موضوع رأس	رده کلي مکاتبات	ترتیب
۱- استخدام (اسم شخص)	استخدامهای ملuman (پرونده)	فنی و حرفه‌ای	۱- وزارت آموزش و پرورش		
			۲- نهضت سوادآموزی		
		تبليغات	۳- صداوسیما		
۱- غار کنله خور (۹ پرونده)	جاذبه‌های طبیعی	۱- گردشگری	۴- میراث فرهنگی و گردشگری	اجتماعی- فرهنگی	۱
۲- گبید سلطانیه (۲ پرونده)					
۱- مرمت اشياء	موزه ایران باستان (۲ پرونده)	۲- موزه‌ها	۵- وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی		
۳- صنایع دستی					
۱- گایشگاهها	۱- صنایع دستی				
		۱- برنامه‌های فرهنگی	۶- کانون پرورش فکری	اجتماعی- فرهنگی	۱
		۲- کتابخانه‌ها			
		۳- اوقات فراغت			
		۴- شورای جوانان			
			۷- امور بانوان		
			۸- اوقاف و امور خیریه		
		۱- امریمه معروف و نهی‌انمنکر			
		۲- زکات	۹- تبلیغات اسلامی		
		۳- نماز			
		۴- امام جمعه			
		۵- مساجد			

جدول ۹

بازنظیم سلسله مراتبی اسناد کارکردی
فرمانداری خدابنده



طبقه‌بندی کارکردی - سلسله مراتبی

ترتیب	ردۀ کلی مکاتبات	زیرسندگان - موضوع رأس	ردیف - موضوع عام	زیرردیف - موضوع عام	پرونده
			۱- تبریک و تسلیت		
			۲- ارتحال امام خمینی (پازدیده خرداد)		
			۳- هفتۀ بسیج		
		۱۰- مناسبت‌ها	۴- دمه فجر	جمهوری اسلامی	
			۵- روز دانش آموز (سیزده آبان)		
			۶- دفاع مقدس		
			۷- هفتۀ دولت		
			۸- جشن‌های شامنشامی	پهلوی	
۱	اجتماعی - فرهنگی	۱۱- بنیادها و امور جنگ	۹- بنیاد شهید		
			۲- بنیاد ایثارگران و جلیل‌زاد		
			۳- بازسازی مناطق جنگی		
			۴- جبهه‌ها و پناهگاه‌ها		
			۵- مهاجران و پناهندگان عراقی		
			۶- کمیته امداد اهل‌খمینی		
		۱۲- تربیت بدنی	شورای ورزش		

ادامه جدول ۹

با انتظامی سلسله مراتبی اسناد کارکردی فرمانداری خدابنده



تنظیم اسناد دولتی متنی
براساس استانداردهای...

طبقه‌بندی کارکرده سلسله‌مراتبی					
ترتیب	ردّه کلی مکاتبات	ردیف- موضوع رأس	ردیف- موضوع عام	زیردیف- موضوع عام	پرونده
۲	بهداشتی درمانی	۱- بهداری			
		۲- بهزیستی			
		۳- بیماری‌ها			
		۴- مرکوز درمانی	۱- بیمارستان		
		۵- درمانگاه			
	محیط زیست و جغرافیا	۶- داروخانه			
		۷- پزشکی قانونی			
		۸- دامپزشکی			
		۹- هلال احمر			
		۱۰- محیط‌زیست			
۳	محیط زیست و جغرافیا	۱۱- منابع طبیعی			
		۱۲- هواشناسی			
		۱۳- نقشه‌برداری			
		۱۴- تقسیمات کشوری			
		۱۵- سرشماری و نفووس			
۴	عمران شهری و روستایی	۱۶- حوادث طبیعی			
		۱۷- اداره تعاون			
		۱۸- سازمان تعاون روستایی			
		۱۹- معاونت امور عمرانی			
		۲۰- سازمان برنامه‌بودجه			
		۲۱- اعتبارات عمرانی			

ادامه جدول ۹

با تنظیم سلسله‌مراتبی اسناد کارکرده
فرمانداری خدابنده



طبقه‌بندی کارکرده سلسله‌مراتبی					
پرونده	زیردیف- موضوع عام	ردیف- موضوع عام	زیرسندگان- موضوع رأس	رده کلی مکاتبات	ترتیب
		۱- آبرسانی			
		۲- برق‌رسانی			
		۳- گازرسانی			
		۴- مخابرات			
		۵- راه و ترابری			
	۶- احداث و نوسازی مدارس				
	۷- احداث مراکز آموزش عالی				
	۸- احداث حمام				
	۹- احداث مساجد				
	۱۰- احداث خانه‌های فهنه				
	۱۱- احداث سینما				
	۱۲- احداث کتابخانه				
	۱۳- احداث چاپخانه				
	۱۴- احداث بازارچه سنگ				
	۱۵- احداث انبار				
	۱۶- احداث کارخانه				
			۶- طرح‌های عمرانی	عمران شهری و روستایی	۴

ادامه جدول ۹

با انتظیم سلسله‌مراتبی اسناد کارکرده
فرمانداری خدابنده



تنظیم اسناد دولتی متنی
براساس استانداردهای...

طبقه‌بندی کارکردی - سلسه‌مراتبی					
ترتیب	ردۀ کلی مکابیت	زیرسّیدگان - موضوع رأس	ردیف - موضوع عام	زیرردیف - موضوع عام	پرونده
۴	عمران شهری و روستایی	۷- کشاورزی	۱- مدیریت کشاورزی		
		۲- بانک کشاورزی			
		۳- خشکسالی			
		۴- ادوات کشاورزی			
		۸- دام و طیور	۱- کشتارگاه		
		۹- مرغداری			
		۹- عرایض و درخواست‌های روستایی			
		۱۰- مناطق محروم			
		۱۱- جهاد سازندگی			
		۱۲- مسکن	۱- بنیاد مسکن شهرسازی		
			۲- خانه‌های سازمانی		
			۳- بانک مسکن		
			۴- شهرک‌های صنعتی		
			۵- واگذاری زمین		
۵	انتخابات	۱۳- شهرداری			
		۱۴- دهداری			
		۱۵- کد خدابی			
		۱- ریاست جمهوری			
		۲- مجلس شورای اسلامی			
		۳- شوراها			
		۴- انجمن	۵۵		

ادامۀ جدول ۹

بازنظیم سلسه‌مراتبی اسناد کارکردی
فرمانداری خدابنده



طبقه‌بندی کارکردی-سلسله‌مراتبی					
پرونده	زیردیف- موضوع عام	ردیف- موضوع عام	زیرسندگان- موضوع رأس	رده کلی مکابیت	ترتیب
		۱- نظارت و بازرسی			
		۲- صنایع سندگین			
		۳- معادن			
		۴- جواز کسب	۱- بازرگانی		
		۵- اتحادیه‌های صنفی			
		۶- عوارض اصناف			
		۷- تعزیرات حکومتی			
		۸- کوپن			
	۱- غله و آرد (۷۰ پرونده)				
	۲- قند و شکر (۵۵ پرونده)				
	۳- شیر و لبنی (۱۲ پرونده)				
	۴- روغن (۳ پرونده)				
	۵- چای (۵ پرونده)				
		۱- پوشاک و نساجی	۲- مواد غذایی		
		۲- لوازم تحریر و کاغذ			
		۳- لوازم ساختمانی			
		۴- لوازم بیدکی خودرو			
		۵- خودروهای سبک و سنگین			
		۶- وزارت نفت			
		۷- ستاد سوخت	۳- نفت		
		۸- احداث پمپ بنزین			
		۹- شورای بانکها			
		۱۰- بانک ملی	۴- بانکها		
		۱۱- سایر بانکها			

ادامه جدول ۹

با تنظیم سلسله‌مراتبی اسناد کارکردی
فرمانداری خدابنده



تنظیم اسناد دولتی متنی
براساس استانداردهای...

طبقه‌بندی کارکردی-سلسله‌مراتبی						
پرونده	زیردیف-موضوع عام	رديف-موضوع عام	زيرسندگان-موضوع رأس	رده کلی مکاتبات	ترتیب	
			۵- پست	ادارات دولتی	۷	
			۶- ثبت اسناد			
			۷- ثبت احوال			
			۸- کار و تأمین اجتماعی			
			۹- امور خارجه			
			۱۰- هیئت وزیران			
			۱۱- ریاست جمهوری			
			۱۲- مدیریت دولتی			
	۱- پاسگاه‌ها					
	۲- گزارش‌های وقایع روزانه					
	۳- مبارزه با مواد مخدر		۱- نیروی انتظامی			
	۴- خدمت نظام‌وظیفه			انتظامی- سیلیس	۸	
			۲- سپاه پاسداران			
	۱- عوارض/ جرائم					
	۲- صدور گواهینامه		۳- راهنمایی رانندگی			
	۱- شکایت‌ها		۱- دادگاه صلح	قضیی	۹	
			۲- خانه‌های انصاف			
						جمع

ادامه جدول ۹

بازنظیری سلسه‌مراتبی اسناد کارکردی
فرمانداری خدابنده



۱۷. نتیجه‌گیری و پیشنهادها

در نتیجه بررسی و تطبیق بین استانداردهای تنظیم و توصیف شورای بین‌المللی آرشیو (ایکا، ۲۰۰۰)، انجمن آرشیوداران امریکا (۲۰۱۳) و کانادا (۲۰۰۸) و استاندارد مد ۳ (پروکتر و کوک، ۲۰۱۶)، در اصول اولیه حاکم بر تنظیم و توصیف یعنی احترام به سندگان و دو اصل فرعی احترام به خاستگاه و نظم اصلی اولیه اتفاق نظر وجود دارد؛ مگر در صورت نبود نظم اولیه یا به هم ریختگی نظم اسناد که می‌توان آن‌ها را بازنظمی کرد. معیارهایی که از تطبیق استانداردها برای تنظیم سلسله‌مراتبی کل جزء به دست آمد هاست به عنوان گام‌های بازنظمی پیشنهاد می‌شوند. این معیارها که هر دو جنبه فیزیکی و فکری (محتوایی) اسناد را دربر دارند عبارت‌اند از: ۱- ماهیت اسناد؛ ۲- مشا (خاستگاه) و پدیدآور (ایجاد کننده)؛ ۳- زبان(ها)؛ ۴- عملکرد سازمانی (ساختاری- کارکردی)؛ ۵- نوع ماده؛ ۶- شکل سند؛ ۷- محظوا (محورهای موضوعی، اسمای خاص و تاریخ)؛ ۸- تاریخ. از آنچه که توصیه شده‌است تا نظم اصلی یا اولیه اسناد حفظ شود و آرشیودار بدون هیچ توجیه کاربرپستنی در تغییر نظم دخالتی نداشته باشد، بنابراین پیشنهاد می‌شود که گروه‌بندی‌های اسناد دولتی زمانی انجام شود که: ۱- اسناد رقمی زاد نباشد؛ ۲- امکان رقمی‌سازی اسناد کاغذی پیش از توصیف وجود نداشته باشد؛ که در این صورت آرشیوداران می‌توانند برای ایجاد ارزش‌افزوده در توصیف و کشف ظرفیت‌های کاربرمحلی، اسناد را بازنظمی کنند. با توجه به وضع موجود در آرشیو ملی ایران که نمونه‌مثالی از آن ارائه شد، چنانچه برای حجم انبوهی از اسناد متنی که نظم اولیه ردیف و پروندهای آن‌ها به هم ریخته است تنظیم سلسله‌مراتبی و رده‌بندی ساختارمندی به وجود نیاید، امکان اولویت‌بندی برای سطح‌بندی توصیف اسناد براساس ارزش اطلاعاتی امکان‌پذیر نخواهد شد و بدلیل پراکندگی اسناد هنگام توزیع بین متخصصان آرشیو امکان یکدستی توصیف‌های اسناد مشابه از بین خواهد رفت.

منبع

منابع فارسی

کتاب

عزیزی، غلام‌رضا و دیگران. (۱۳۹۱). *مجموعه قوانین، مقررات و شیوه‌نامه‌های آرشیوی: شیوه‌نامه‌ها و رویه‌های تنظیم و توصیف اسناد آرشیوی (سناد متنی کاغذی و عکس)*. (ج ۲). تهران: سازمان اسناد و کتابخانه ملی ایران، معاونت اسناد ملی.

عزیزی، غلام‌رضا؛ سلیم گندمی، حمید؛ نظری، آناهیتا. (۱۳۹۹). *شیوه‌نامه توصیف ردیف/زیرردیف اسناد متنی*. تهران: آرشیو ملی ایران.

مقالات

کوک، تری. (۱۳۹۴). «مفهوم فوندھای آرشیوی در عصر پسا-تملک: فرضیه، چالش‌ها و راه حل‌ها». (رضا مهاجر، مترجم). *فصل نامه آرشیو ملی*، س ۱، ش ۲، صص ۳۸-۵۵.

منابع اینترنتی

اساس نامه سازمان اسناد و کتابخانه ملی ایران: <https://www.nlai.ir/asasnameh>
<http://opac.nlai.ir/opac-prod/in-dex1.jsp>

ستاندارد

«استاندارد ملی توصیف آرشیوی-کلیات». (۱۳۹۸). سازمان ملی استاندارد ایران با همکاری سازمان اسناد و کتابخانه ملی ایران. شماره ۲۲۷۵۴.

yun.ir/vq4ola

Latin Resources

Association of Canadian Archivists. (2008). *RAD: Rules for Archival Description*. Canada.

https://archivescanada.ca/wp-content/uploads/2022/08/RADComplete_July2008.pdf

ICA. (2011). *ISAD(G):General International Standard Archival Description*. ICA: International council On Archives. Committee on Best Practices and Standards.
<https://www.ica.org/en/isadg-general-international-standard-archival-description-second-edition>

ICA. (2011). Terminology and current records. <https://www.ica.org/en/terminology-and-current-records>

ICA. (2016). *RIC: Record In Context*.Conceptual model.Draft 1

ICA. (2019). *RIC: Record In Context*.Conceptual model.Draft 2

ICA. (2021). *RIC: Record In Context*.Conceptual model.Draft 3

https://www.ica.org/sites/default/files/ric-cm-02_july2021_0.pdf

Procter, Margaret; Cook, Michael. (2016). *MAD 3: Manual of Archival Description*. (3rd ed). New York. Rutledge.

Society of American Archivist. (2013). *DACS: Describing Archives: A Content*



Standard. SECOND EDITION. Chicago. http://files.archivists.org/pubs/DACS2E-2013_v0315.pdf

English Translation of References

Books

Association of Canadian Archivists. (2008). **RAD: Rules for Archival Description.**

Canada. Retrieved from https://archivescanada.ca/wp-content/uploads/2022/08/RADComplete_July2008.pdf.

Azizi, Gholamreza et al. (1391/2012). “**Majmu’e qavānin, moqarrarāt va šive-nāme-hā-ye āršivi: Šive-nāme-hā va raviye-hā-ye tanzim va towsif-e asnād-e āršivi (Asnād-e matni-ye kāqazī va ‘ax)**” (Collection of archival rules, regulations and guidelines). Tehran: Sāzmān-e Asnād va Ketābxāne-ye Melli-ye Irān (Sākmā) (National Library and Archives Organization of Iran). [Persian]

Azizi, Gholamreza; Salim Gandomi, Hamid; & Nazari, Anahita. (1399/2020). “**Šive-nāme-ye towsif-e radif/zir-radif-e asnād-e matni**” (Methodology for describing the row/sub-row of textual documents). Tehran: ārshiv-e Melli-ye Irān (The National Library and Archives of Iran). [Persian]

ICA. (2011). **ISAD(G): General International Standard Archival Description.** ICA: International council On Archives. Committee on Best Practices and Standards. Retrieved from <https://www.ica.org/en/isadg-general-international-standard-archival-description-second-edition>.

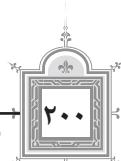
ICA. (2011). **Terminology and current records.** Retrieved from <https://www.ica.org/en/terminology-and-current-records>.

ICA. (2016). **RIC: Record In Context.** Conceptual model. Draft 1.

ICA. (2019). **RIC: Record In Context.** Conceptual model. Draft 2.

ICA. (2021). **RIC: Record In Context.** Conceptual model. Draft 3. retrieved from https://www.ica.org/sites/default/files/ric-cm-02_july2021_0.pdf

Procter, Margaret; & Cook, Michael. (2016). **MAD 3: Manual of Archival Description.** (3rd ed). New York. Rutledge.



Society of American Archivist. (2013). **DACS: Describing Archives: A content standard** (2nd ed.). Chicago. Retrieved from http://files.archivists.org/pubs/DACS2E-2013_v0315.pdf.

Articles

Cook, Terry. (1394/2015). “Mafhum-e fond-hā-ye āršivi dar ‘asr-e pasā-tamallok: Farziyeh, āleš-hā va rāh-e hal-hā” (The concept of the archival fonds in the post-custodial era: Theory, problems and solutions). Translated by Reza Mohajer. Faslnāme-ye āršiv-e Melli (National Archives Quarterly), 1(2), pp. 38-55. [Persian]

Online sources

Asās-nāme-ye Sāzmān-e Asnād va Ketābxāne-ye Melli-ye Irān (Sākmā) (Constitution of the National Library and Archives Organization of Iran): <https://www.nlai.ir/asasnameh>. [Persian]

Sāzmān-e Asnād va Ketābxāne-ye Melli-ye Irān (Sākmā) (National Library and Archives Organization of Iran). (Opac): <http://opac.nlai.ir/opac-prod/index1.jsp>. [Persian]

Standard

“Estāndārd-e melli-ye towsif-e āršivi-kolliyāt” (National standard of archival description - Generals). (1398/2019). Sāzmān-e Melli-ye Estāndārd-e Irān (Institute of Standards and Industrial Research of Iran) in partnership with Sāzmān-e Asnād va Ketābxāne-ye Melli-ye Irān (Sākmā) (National Library and Archives Organization of Iran). Issue 22754. [Persian]

yun.ir/vq4ola. [Persian]